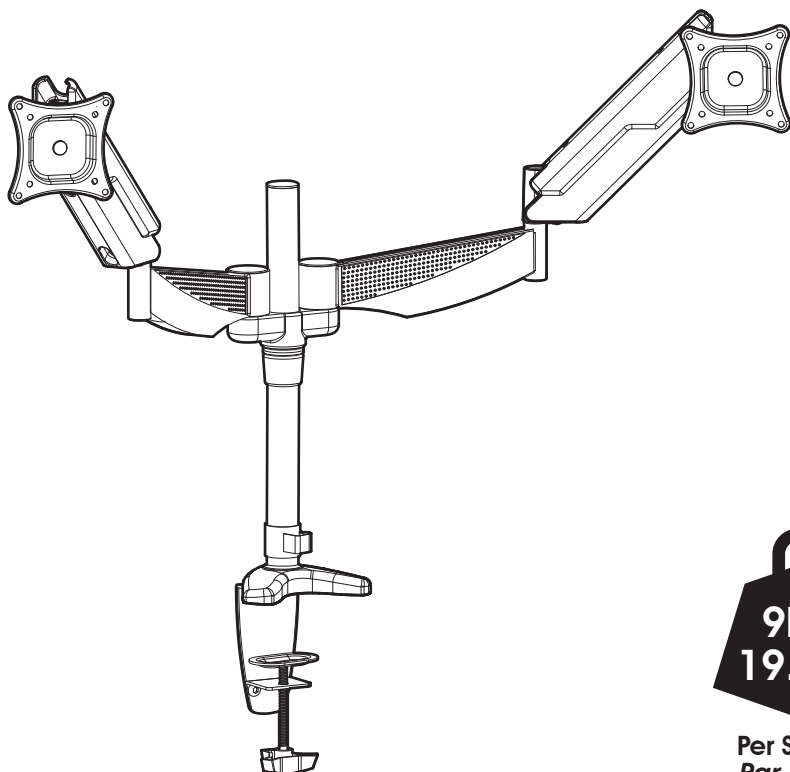




Per Screen
Par écran
Por cada pantalla

STOP

Read through **ALL** instructions before commencing installation.

If you have any questions about this product or issues with installation, contact the customer services helpline before returning this product to the store.

ARRÊT

Lisez **TOUTES** les instructions avant de débiter l'installation.

Si vous avez des questions sur ce produit ou des problèmes d'installation, contactez l'assistance client avant de ramener le produit en magasin.

ALTO

Lea **TODAS** las instrucciones antes de comenzar la instalación.

Si tiene alguna pregunta sobre el producto o problemas con la instalación. llame a la línea de servicio al consumidor antes de devolverlo.

CUSTOMER SERVICES HELPLINE NUMBER:

NUMÉRO DE L'ASSISTANCE CLIENT:

NUMERO DE SERVICIO DE ATENCION AL CLIENTE:

+44 (0) 333 320 0463 (UK)

1-800 667 0808 (USA)

Retain all packaging in case the bracket needs to be returned.

Contents may vary from photography/ Illustrations.

You will not need all these parts, so expect there to be some left over depending upon the specification of your monitor.

This product is intended for indoor use only. Use of this product outdoors could lead to failure and personal injury.

It is the responsibility of the installer to ensure that the mounting surface is of a suitable standard and void of any services (eg gas, electricity, water etc).

AVF accept no responsibility for any damage or loss caused by installing this product on a sub standard surface.

Conserve todos los envasados en caso de que el soporte tenga que ser devuelto.

El contenido puede variar de la fotografía / ilustración.

No necesitará todas estas partes, espere que sobren algunas según las especificaciones de su monitor.

Este producto está diseñado para el uso en el interior solamente. El uso de este producto en el exterior podría llevar al fracaso y lesiones personales.

Es la responsabilidad del instalador de asegurarse de que la superficie de montaje es de un nivel adecuado y carece de todo los servicios (gas, electricidad, agua, etc.).

AVF no acepta ninguna responsabilidad por cualquier daño o pérdida causada por la instalación de este producto en una superficie inadecuada.

Conserver les emballages si l'applique a besoin d'être ramenée.

Les contenus peuvent varier de la photographie/illustrations.

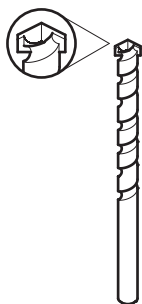
Vous n'aurez pas besoin de toutes ces pièces, attendez-vous donc à ce qu'il reste des pièces selon les caractéristiques de votre monitor.

Ce produit est à utiliser à l'intérieur uniquement. Utiliser ce produit à l'extérieur causera des défaillances et de possibles accidents..

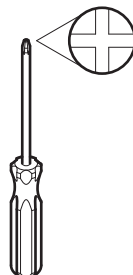
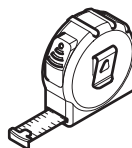
Il est de la responsabilité de l'installateur de s'assurer que les surface soient aux critères requis et vides de tout câblage (ex : gaz, électricité, eau etc....)

AVF n'acceptera aucune responsabilité pour tout dommage ou perte causée par l'installation du produit dans un surface en deçà de ces critères.

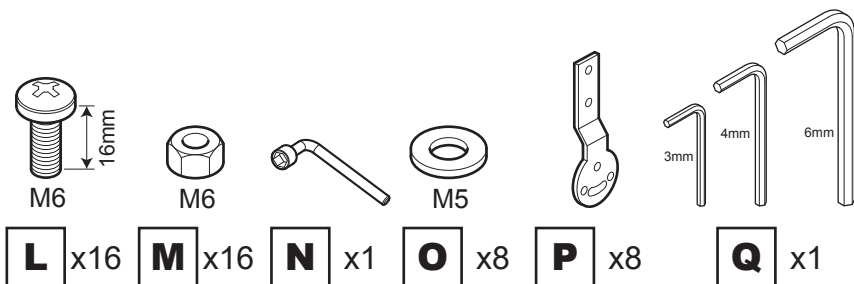
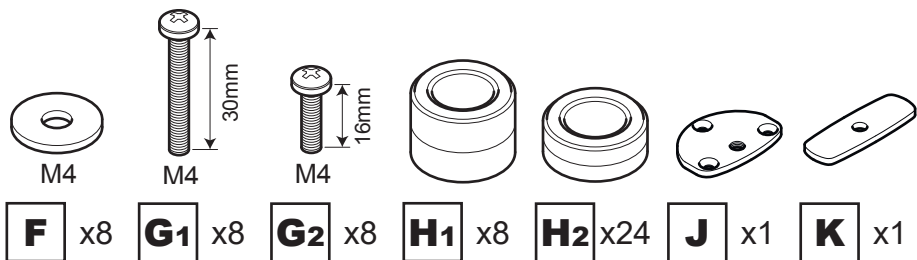
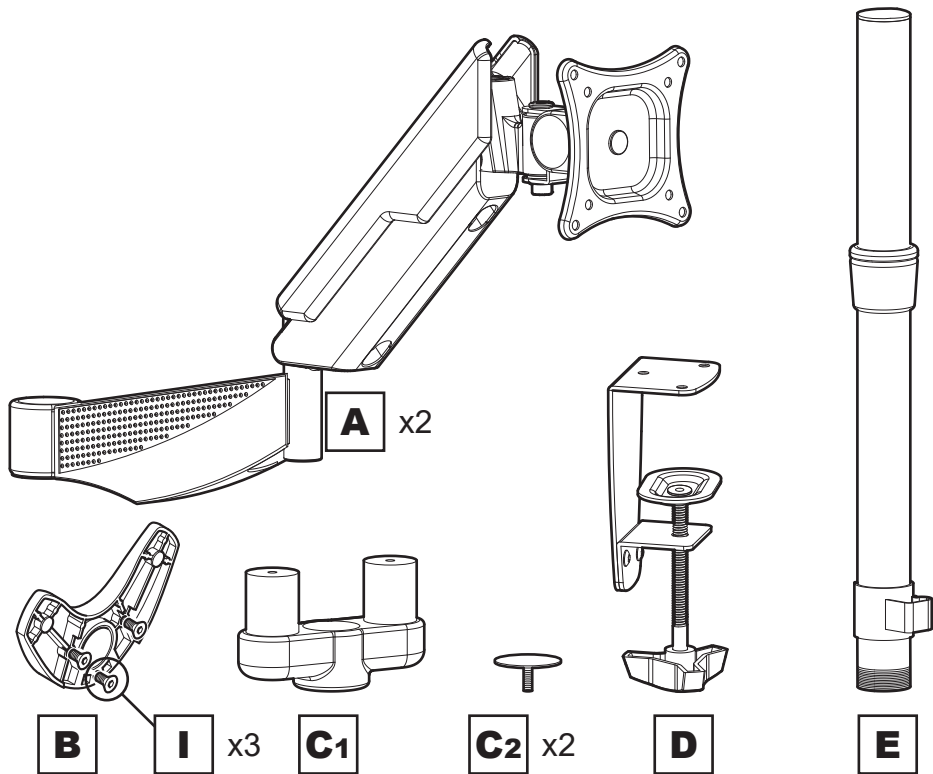
Tools Recommended
Outils recommandés
Herramientas recomendadas



Ø12mm (15/32")
Wood
Bois
Madera

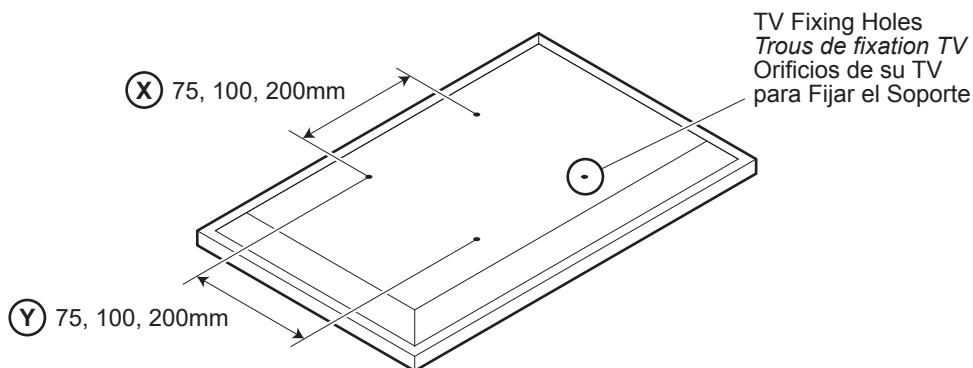


Boxed Parts
Pièces empaquetées
Piezas en la Caja



1

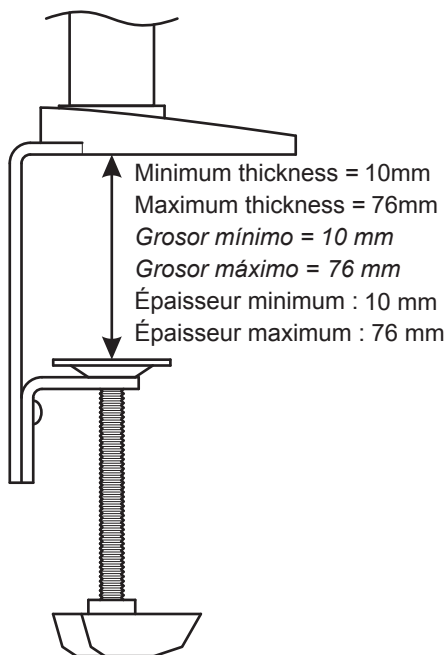
Measure the Monitor fixing holes
Mesurer les trous d'ancrage de l'écran
Medir los orificios de fijación del monitor



If width (X) is not equal to 75, 100 or 200mm or height (Y) is not equal to 75, 100 or 200mm STOP installation now and contact the customer help line

Si la largeur (X) n'est pas égale à 75, 100 ou 200mm ou si la hauteur (Y) n'est pas égale à 75, 100 ou 200mm, ARRÊTER immédiatement l'installation et communiquez avec le service d'assistance à la clientèle

Si el ancho (X) no es igual a 75, 100 o 200mm, o si la altura (Y) no es igual a 75, 100 o 200mm DETENGA en este momento la instalación y póngase en contacto con la línea de asistencia al cliente



If mounting material is less than 10mm or more than 76mm STOP installation now and contact the customer help line

Si l'épaisseur du matériel de fixation est inférieure à 10 mm ou supérieure à 76 mm, CESSEZ l'installation immédiatement et communiquez avec le soutien technique

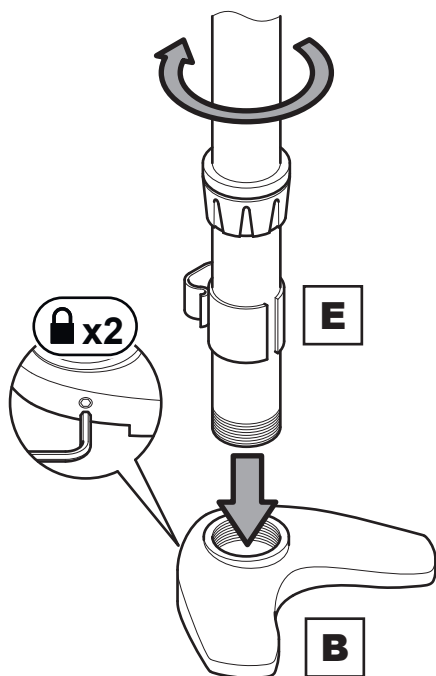
Si el material de montaje es menor a 10 mm o más de 76 mm, DETENGA la instalación y contacte a la línea de ayuda de atención al cliente

2

Column assembly
Assemblage du bras de fixation
 Columna de ensamblaje



DO NOT overtighten
Ne serrez pas trop fort
 No apriete demasiado

**3**

Installation Method
Méthode d'installation
 Método de instalación

You can install the mount in 2 ways
Il existe deux méthodes possibles de fixation murale
 Puede instalar el soporte de 2 maneras

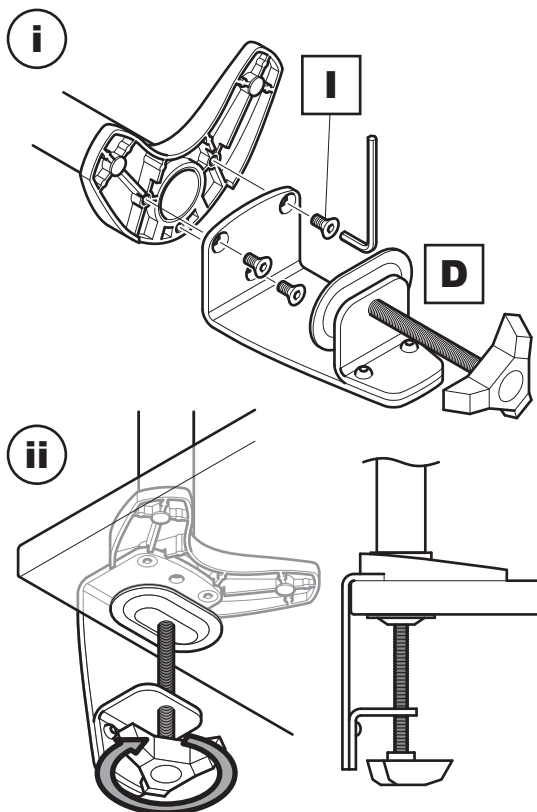
Clamp Method
Méthode par bloc d'attache
 Método con abrazaderas

or / o / ou

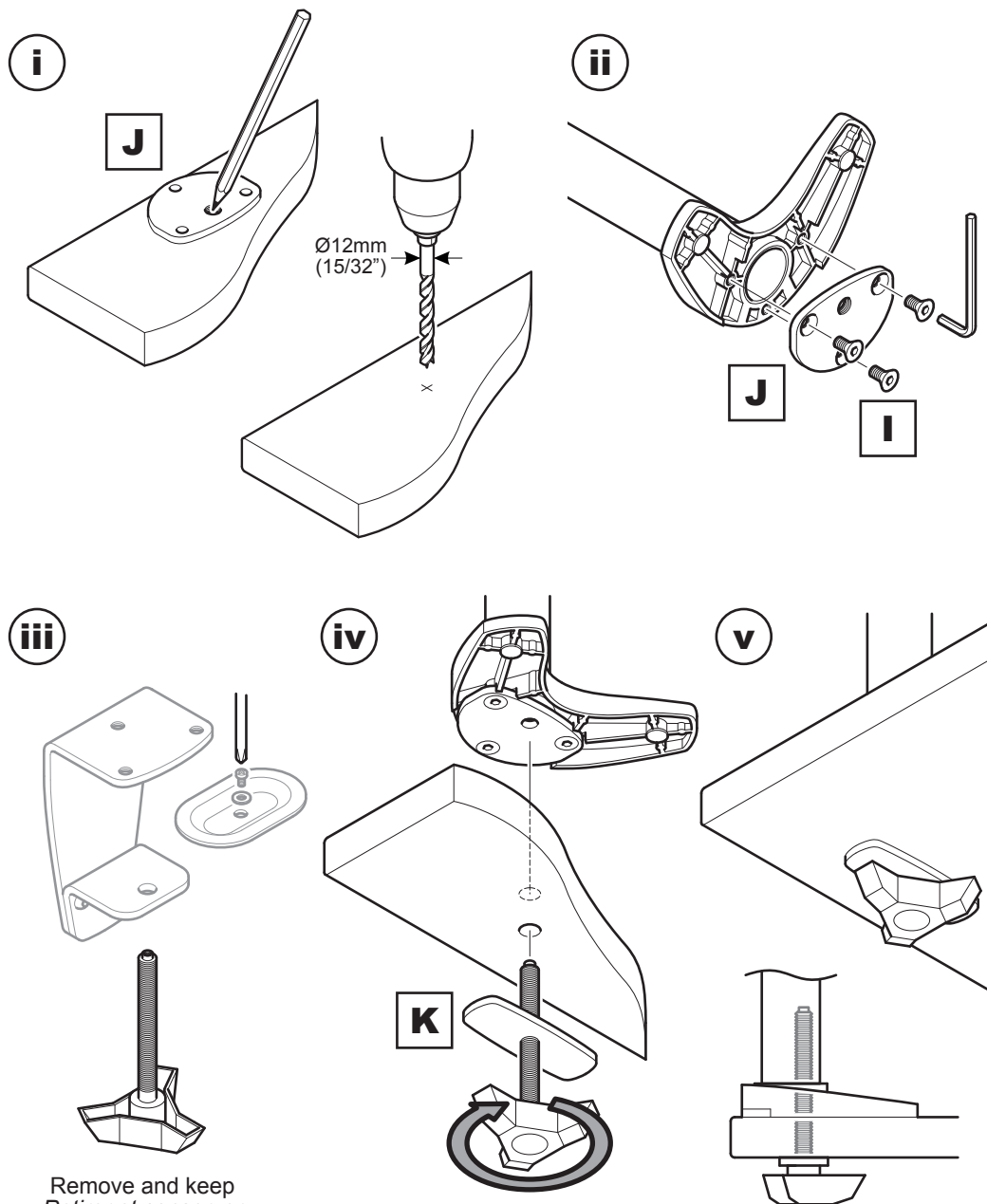
Hole Method
Méthode par trous d'ancrage
 Método con orificios

Decide what installation method you require and follow the appropriate steps
Décider de la méthode de montage souhaitée et suivre les instructions appropriées
 Decida qué método de instalación requiere y siga los pasos apropiados

Clamp Method
Méthode par bloc d'attache
 Método con abrazaderas



Hole Method
Méthode par trous d'ancrage
Método con orificios



Remove and keep
Retirer et conserver
 Retire y mantenga

4

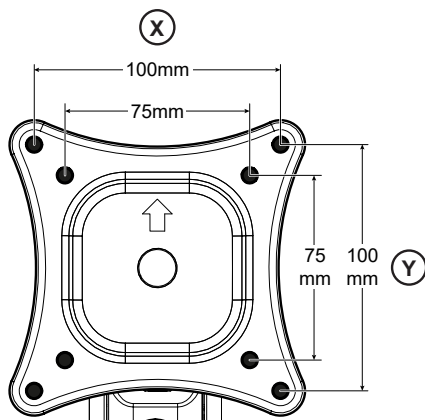
Preparing the Monitor Mounting Bracket
Préparation du support de montage de l'écran
Preparando el monitor al soporte de montaje

Use the option that fits your TV / *Utilisez l'option qui convient à votre téléviseur /*
 Utilice la opción que mejor se adapte a su TV

OPTION 1 / OPTION 1
/ OPCIÓN 1

- (X) 75mm x (Y) 75mm
 (X) 100mm x (Y) 100mm

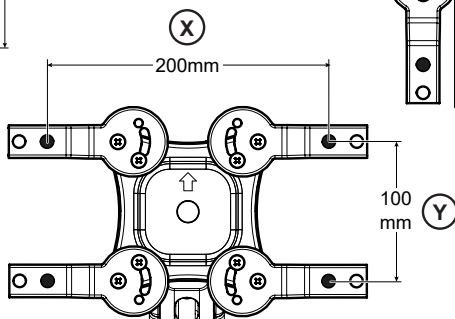
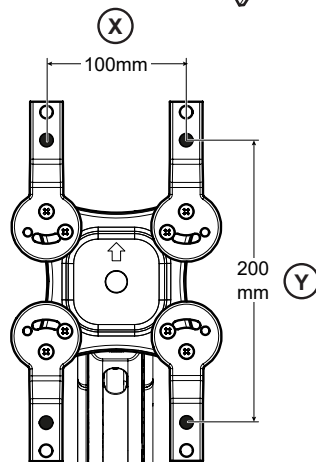
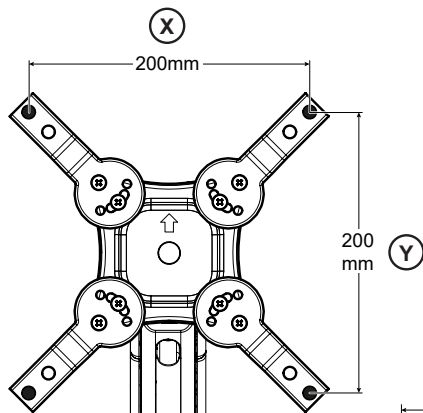
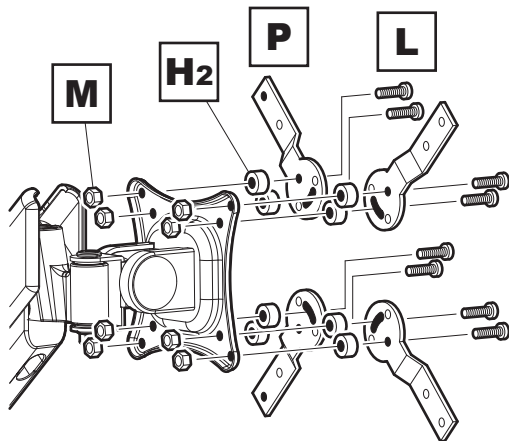
OPTION 1 / OPTION 1
/ OPCIÓN 1



OPTION 2 / OPTION 2
/ OPCIÓN 2

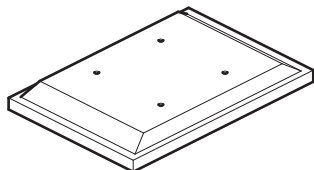
- (X) 100mm x (Y) 200mm (X) 200mm x (Y) 200mm
 (X) 200mm x (Y) 100mm

OPTION 2 / OPTION 2
/ OPCIÓN 2



No Spacers
Pas de séparateur
Sin espaciadores

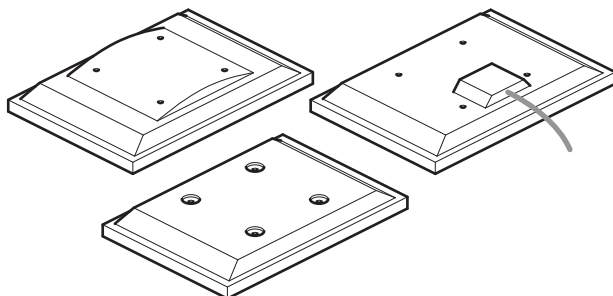
For TVs with flat / unobstructed back
Pour des téléviseurs aux dos plats et non obstrués
 Para TVs con la parte posterior plana / sin obstáculos



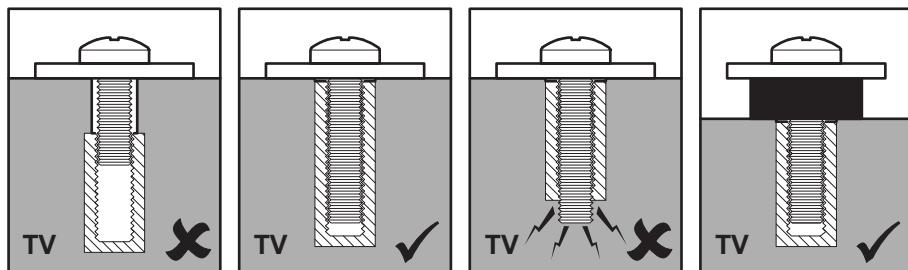
Spacers
Séparateurs
Espaciadores

H1/H2

For TVs with irregular / obstructed back
Pour des téléviseurs aux dos irréguliers et non obstrués
 Para TVs con la parte posterior irregular / con obstáculos



WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA

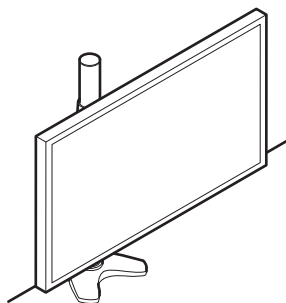


You can install the mount in 2 ways
Il existe deux méthodes possibles de fixation murale
 Puede instalar el soporte de 2 maneras

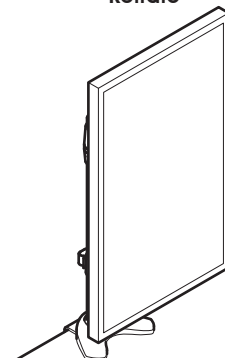
Decide what installation method you require and follow the appropriate steps
Décider de la méthode de montage souhaitée et suivre les instructions appropriées
 Decida qué método de instalación requiere y siga los pasos apropiados

or / o / ou

Landscape
En position horizontale
Paisaje

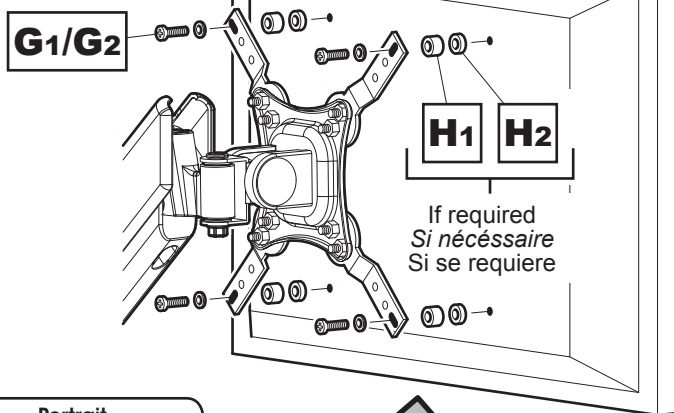


Portrait
En position verticale
Retrato



Landscape
En position horizontale
Paisaje

Top
Haut
Parte Superior



M4
G1/G2 x4



(O x4)
Optional/ Optionnel
Opcional

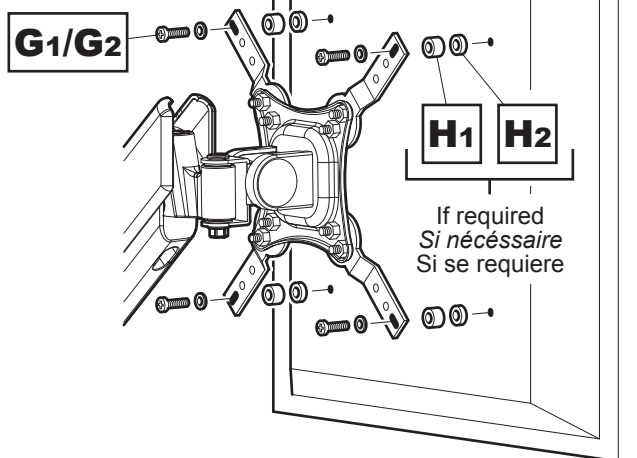
F x4



If required
Si nécessaire
Si se requiere
H1 x4
and / or
H2 x4

Portrait
En position verticale
Retrato

Top
Haut
Parte Superior



Fixings shown are valid
for options 1 or 2.
Les attaches illustrées
concernent les options 1 o 2.
Las fijaciones que se
muestran son válidas para
opciones de 1ou 2.

Attach the bracket to the back of your TV using suitable screw, reducer and spacer combinations.
Attachez l'applique au dos de votre téléviseur en utilisant une combinaison de vis, de séparateurs
et de joints adaptés.

Coloque los soportes a la parte posterior de su TV usando la combinación adecuada de tornillo,
reductor y espaciador.



After completing step 5 you will have fittings left over, please keep for future reference.
Après avoir complété l'étape 5 il vous restera des pièces d'assemblage, conservez- les.
Después de completar el paso 5 usted tendrá conexiones sobrantes, por favor guarde
para futura referencia.

6

Setting Height Déterminer la hauteur Ajuste la altura

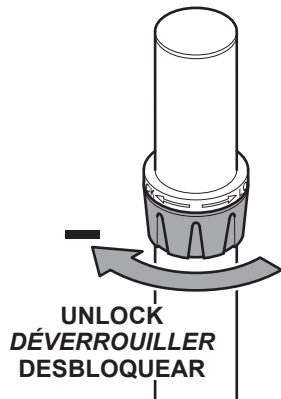
Before fixing height consider the size of your monitor

Veillez prendre en considération la taille de l'écran avant de déterminer la hauteur à laquelle il sera installé

Antes de ajustar la altura tenga en cuenta el tamaño de su monitor

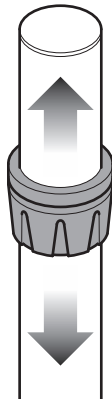
i

Unlock
Déverrouiller
Desbloquear



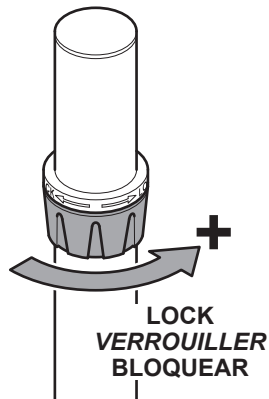
ii

Set height
Déterminer la hauteur
Ajustar altura



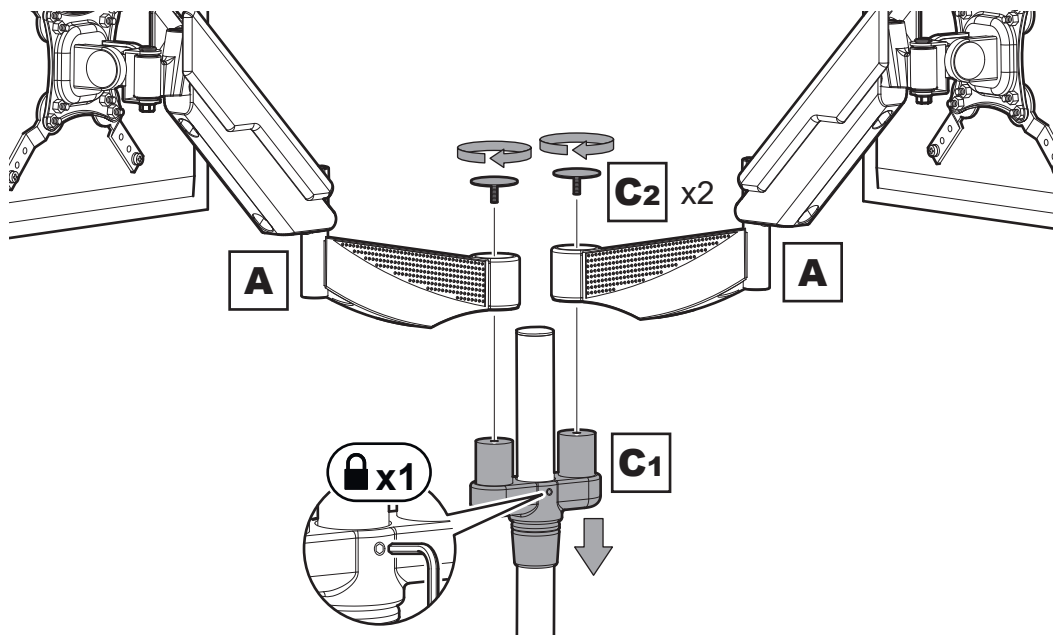
iii

Lock
Verrouiller
Bloquear



7

Attaching Arm Bras d'extension Fijación del brazo

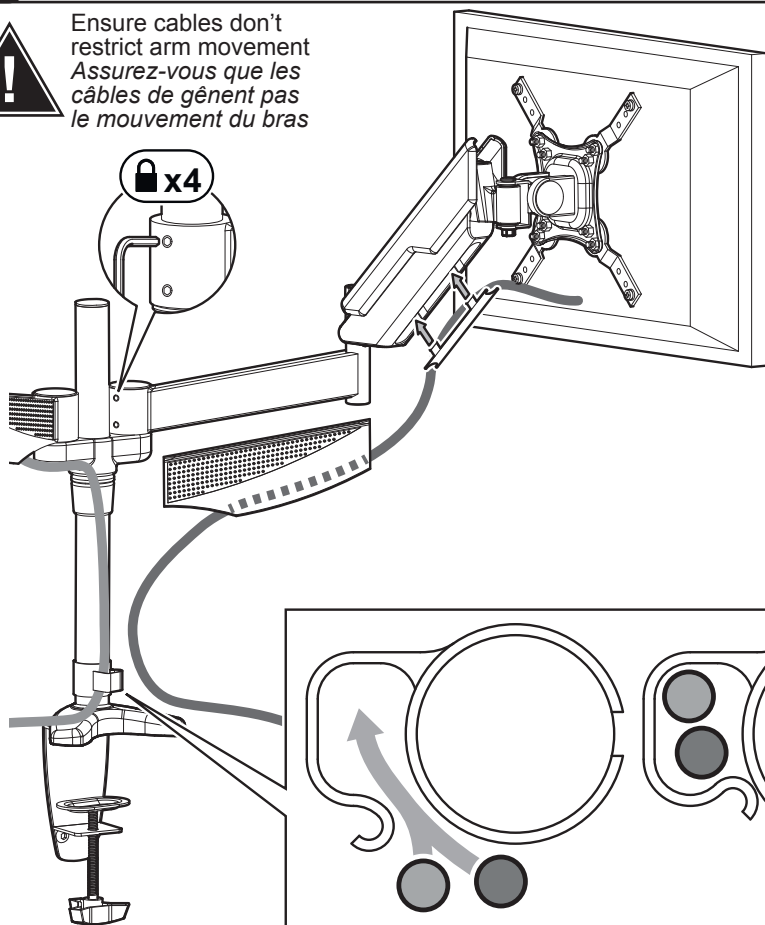


8

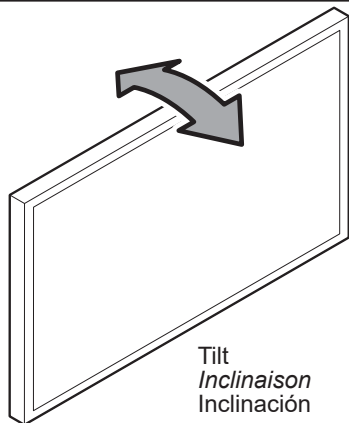
Cable management
Gestion des câblages
Manejo de Cable



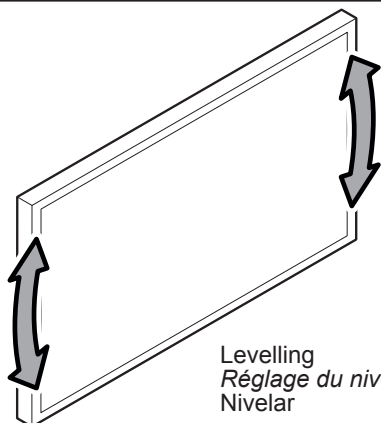
Ensure cables don't restrict arm movement
Assurez-vous que les câbles ne gênent pas le mouvement du bras



Optional
Optionnel
Opcional



Tilt
Inclinaison
Inclinación



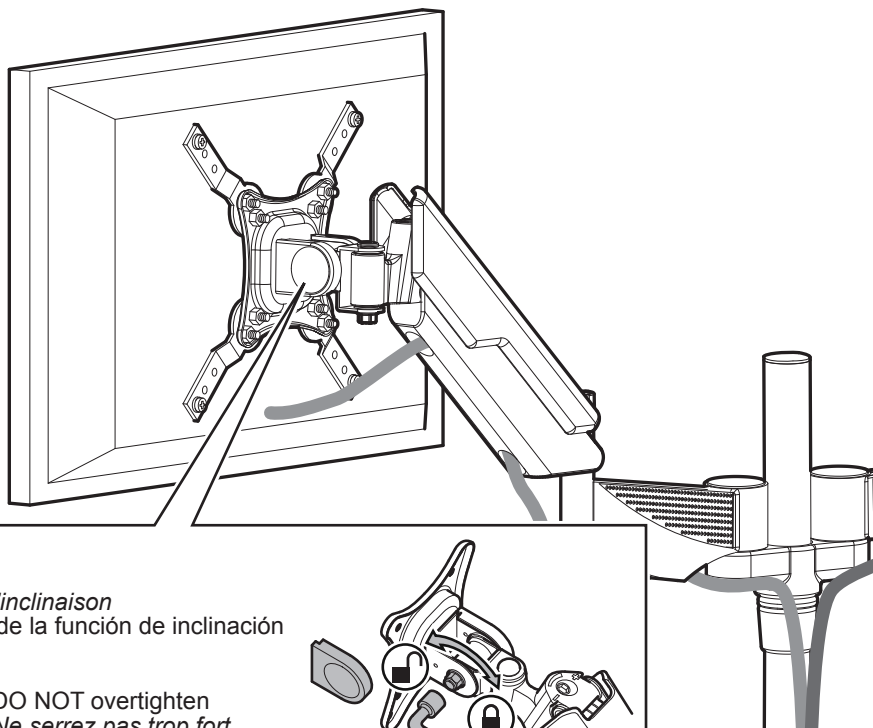
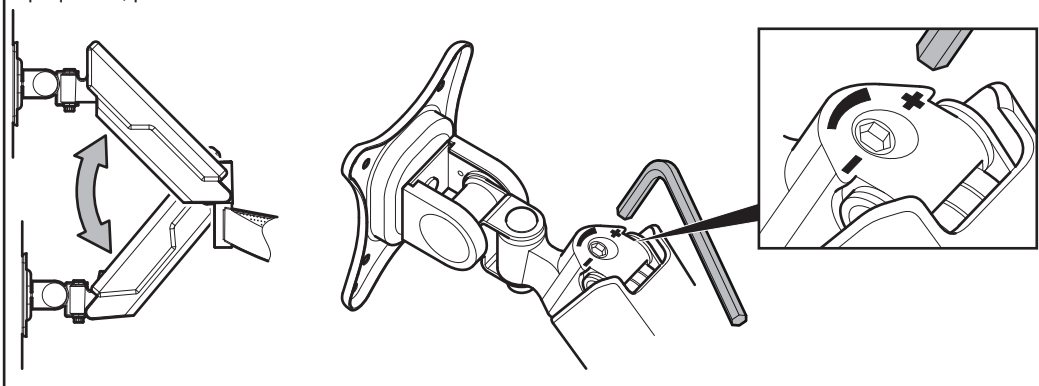
Levelling
Réglage du niveau
Nivelar

Arm tension adjustment
Réglage de tension du bras
Ajuste de tensión del brazo

If your TV drops below your ideal height, tighten the arm tension. If the TV rises above your ideal height, loosen the arm tension. Take care to only make small adjustments to the arm tension to avoid damaging your TV.

Si votre téléviseur est en dessous de la hauteur idéale, resserrez la tension du bras. Si le téléviseur dépasse la hauteur idéale, relâchez la tension du bras. Veillez à n'effectuer que de petits ajustements de la tension du bras pour éviter d'endommager votre télévision.

Si su televisión queda por debajo de la altura ideal, apriete la tensión del brazo. Si la televisión queda por encima de la altura ideal, afloje la tensión del brazo. Tenga cuidado al hacer los ajustes, que sean solo pequeños, para evitar dañar su televisión.



Lock tilt
Vérouiller l'inclinaison
Cerradura de la función de inclinación



DO NOT overtighten
Ne serrez pas trop fort
No apriete demasiado

